

**SERVICE PUBLIC FEDERAL
PERSONNEL ET ORGANISATION**

[C - 2013/02004]

**21 JANVIER 2013. — Arrêté royal modifiant
certaines dispositions relatives aux formations certifiées**

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les articles 37 et 107, alinéa 2, de la Constitution;

Vu le Code judiciaire, les articles 279, 280, 281 et 282, remplacés par la loi du 10 juin 2006;

Vu l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat;

Vu l'arrêté du 7 août 1939 organisant l'évaluation et la carrière des agents de l'Etat;

Vu l'arrêté royal du 5 septembre 2002 portant réforme de la carrière de certains agents des administrations de l'Etat;

Vu l'arrêté royal du 30 novembre 2003 relatif à la désignation, à l'exercice et à la pondération des fonctions de management ainsi qu'à la désignation et à l'exercice de fonctions d'encadrement et de fonctions de direction dans les institutions publiques de sécurité sociale;

Vu l'arrêté royal du 8 juillet 2004 portant diverses modifications à la réglementation relative au personnel adjoint à la recherche et au personnel de gestion des établissements scientifiques de l'Etat;

Vu l'arrêté royal du 4 août 2004 relatif à la carrière du niveau A des agents de l'Etat;

Vu l'arrêté royal du 12 juin 2006 organisant l'acquisition par le militaire de la qualité d'agent de l'Etat par transfert;

Vu l'arrêté royal du 22 novembre 2006 portant diverses mesures en matière de carrière des agents de l'Etat des niveaux A, B, C et D;

Vu l'arrêté royal du 7 mars 2007 organisant la sélection comparative et l'entrée en service dans la fonction publique administrative fédérale de certains agents statutaires des entreprises publiques autonomes;

Vu l'arrêté royal du 7 juin 2007 portant modification de diverses dispositions réglementaires relatives à la carrière;

Vu l'arrêté royal du 10 août 2009 portant diverses modifications à la réglementation pour réaliser l'égalité entre les anciens grades spécifiques et les anciens grades communs;

Vu l'arrêté royal du 29 août 2009 relatif aux formations certifiées;

Vu l'arrêté du Régent du 1^{er} juillet 1949 fixant le statut des employés des conservateurs des hypothèques;

Vu l'arrêté royal du 3 mars 2005 portant réforme de la carrière particulière de certains agents du Service public fédéral Finances et du Service des Pensions du Secteur public et portant diverses dispositions visant à l'exécution de l'arrêté royal du 5 septembre 2002 portant réforme de la carrière de certains agents des administrations de l'Etat;

Vu l'arrêté royal du 3 mars 2005 portant dispositions particulières concernant le statut pécuniaire du personnel du Service public fédéral Finances et du Service des Pensions du Secteur public;

Vu l'arrêté royal du 19 juin 2007 portant réforme de la carrière des employés des conservateurs des hypothèques;

Vu l'arrêté royal du 22 novembre 2007 portant réforme de la carrière particulière de certains agents du Service public fédéral Budget et Contrôle de la Gestion;

Vu l'arrêté royal du 3 février 2010 portant modification de diverses dispositions réglementaires relatives aux carrières particulières du Service public fédéral Finances et du Service des Pensions du Secteur public;

Vu l'arrêté royal du 16 novembre 2006 portant réforme de la carrière de certains agents titulaires des grades opérationnels du SPF Intérieur;

Vu l'arrêté royal du 20 décembre 2007 réformant la carrière du personnel de sécurité de la Direction générale de l'Office des Etrangers du Service public fédéral Intérieur;

Vu l'arrêté royal du 12 octobre 2011 instituant le transfert des membres du personnel en service dans les centres du système d'appel unifié vers le SPF Intérieur;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST
PERSONEEL EN ORGANISATIE**

[C - 2013/02004]

**21 JANUARI 2013. — Koninklijk besluit tot wijziging
van sommige bepalingen betreffende de gecertificeerde opleidingen**

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de artikelen 37 en 107, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het Gerechtelijk Wetboek, artikelen 279, 280, 281 et 282, vervangen bij de wet van 10 juni 2006;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 augustus 1939 betreffende de evaluatie en de loopbaan van het rijkspersoneel;

Gelet op het koninklijk besluit van 5 september 2002 houdende hervorming van de loopbaan van sommige ambtenaren in de Rijksbesturen;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 november 2003 betreffende de aanduiding, de uitoefening en de weging van de managementfuncties alsook de aanduiding en de uitoefening van staffuncties en directiefuncties in de openbare instellingen van sociale zekerheid;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 juli 2004 houdende diverse wijzigingen aan de regelgeving betreffende het toegevoegd vorsingspersoneel en het beheerspersoneel van de wetenschappelijke instellingen van de Staat;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 augustus 2004 betreffende de loopbaan van niveau A van het rijkspersoneel;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 juni 2006 tot regeling van het verwerven door de militair van de hoedanigheid van rijksambtenaar door overplaatsing;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 november 2006 houdende diverse maatregelen inzake de loopbaan van het rijkspersoneel van de niveaus A, B, C en D;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 maart 2007 tot organisatie van de vergelijkende selectie en de indiensttreding in het federaal administratief openbaar ambt van sommige statutaire ambtenaren van de autonome overheidsbedrijven;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 juni 2007 houdende wijziging van verscheidene reglementaire bepalingen betreffende de loopbaan;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 augustus 2009 houdende diverse wijzigingen aan de regelgeving om de gelijkheid tussen de voormalige bijzondere graden en de voormalige gemene graden te realiseren;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 augustus 2009 betreffende de gecertificeerde opleidingen;

Gelet op het besluit van de Regent van 1 juli 1949 houdende het statuut van de bedienden der hypotheekbewaarders;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 maart 2005 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren van de Federale Overheidsdienst Financiën en van de Pensioendienst voor de Overheidssector en houdende diverse bepalingen tot uitvoering van het koninklijk besluit van 5 september 2002 houdende hervorming van de loopbaan van sommige ambtenaren in de rijksbesturen;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 maart 2005 houdende de bijzondere bepalingen met betrekking tot de bezoldigingsregeling van het personeel van de Federale Overheidsdienst Financiën en van de Pensioendienst voor de Overheidssector;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 juni 2007 houdende hervorming van de loopbaan van de bedienden der hypotheekbewaarders;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 november 2007 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren van de Federale Overheidsdienst Budget en Beheerscontrole;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 februari 2010 houdende wijziging van verscheidene reglementaire bepalingen betreffende de bijzondere loopbanen bij de Federale Overheidsdienst Financiën en bij de Pensioendienst voor de Overheidssector;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 november 2006 houdende hervorming van de loopbaan van bepaalde personeelsleden die houder zijn van operationele graden van de FOD Binnenlandse Zaken;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 december 2007 tot hervorming van de loopbaan van het veiligheidspersoneel van de Algemene Directie van de Dienst Vreemdelingenzaken van de Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 oktober 2011 tot overplaatsing naar de FOD Binnenlandse Zaken van de personeelsleden in dienst bij de centra van het eenvormig oproepstelsel;

Vu l'arrêté royal du 2 juillet 2003 portant transfert du personnel des secrétariats des Chambres des Métiers et Négoce au Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie;

Vu l'arrêté royal du 11 juillet 2003 modifiant l'arrêté royal du 23 janvier 1998 portant simplification des carrières de certains agents du Ministère des Classes moyennes et de l'Agriculture, modifiant l'arrêté royal du 23 janvier 1998 fixant les échelles de traitement des grades particuliers du Ministère des Classes moyennes et de l'Agriculture, et portant réforme de la carrière particulière de certains agents au Ministère des Classes moyennes et de l'Agriculture;

Vu l'arrêté royal du 21 septembre 2004 portant réforme des carrières particulières au Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie;

Vu l'arrêté royal du 11 mai 2006 portant réforme des carrières particulières du niveau 1 et fixant diverses dispositions pécuniaires applicables au Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie;

Vu l'arrêté royal du 14 juillet 2004 portant réforme des carrières particulières au Service public fédéral Justice;

Vu l'arrêté royal du 14 juillet 2004 portant transfert du personnel du service de la Sûreté de l'État dans le domaine de l'énergie nucléaire au Service public fédéral Justice;

Vu l'arrêté royal du 22 décembre 2004 fixant les échelles de traitements des grades particuliers au sein des services extérieurs du Service des maisons de Justice;

Vu l'arrêté royal du 10 novembre 2006 portant statut, carrière et statut pécuniaire du personnel judiciaire;

Vu l'arrêté royal du 13 septembre 2004 portant réforme de la carrière de certains grades particuliers du Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale;

Vu l'arrêté royal du 2 avril 2004 portant réforme de la carrière particulière de certains agents du Service public fédéral Mobilité et Transports;

Vu l'arrêté royal du 19 mars 2004 portant la réforme de la carrière particulière de certains agents de l'Administration centrale du Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au développement;

Vu l'arrêté royal du 20 juillet 2004 modifiant l'arrêté royal du 10 août 1998 portant simplification des carrières de certains agents du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement, modifiant l'arrêté royal du 10 août 1998 fixant les échelles de traitement des grades particuliers du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement, et portant réforme de la carrière particulière de certains agents au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement et au Service public fédéral Sécurité sociale;

Vu l'arrêté royal du 28 septembre 2003 modifiant l'arrêté royal du 6 juillet 1997 portant simplification de la carrière de certains agents du Ministère de la Fonction publique, modifiant l'arrêté royal du 6 juillet 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers du Ministère de la Fonction publique et portant certaines dispositions pécuniaires, et portant réforme de la carrière particulière de certains agents au Service public fédéral Personnel et Organisation;

Vu l'arrêté royal du 2 septembre 2004 portant la réforme des carrières particulières des niveaux A, B, C et D et fixant les échelles de traitement des grades particuliers du Ministère de la Défense;

Vu l'arrêté royal du 1^{er} juillet 2006 portant réforme des carrières particulières des agents du Fonds des maladies professionnelles;

Vu l'arrêté royal du 27 décembre 2004 portant réforme des carrières particulières de niveau 2+ auprès de l'Office national de l'Emploi;

Vu l'arrêté royal du 19 novembre 2004 portant réforme de la carrière particulière de certains agents de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités;

Vu l'arrêté royal du 2 septembre 2004 portant réforme des carrières particulières de niveau 2 auprès de l'Office national de l'Emploi;

Gelet op het Koninklijk besluit van 2 juli 2003 houdende overdracht van het secretariaatspersoneel van de Kamers van Ambachten en Neringen naar de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie;

Gelet op het koninklijk besluit van 11 juli 2003 tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 januari 1998 houdende vereenvoudiging van de loopbaan van sommige ambtenaren van het Ministerie van Middenstand en Landbouw, tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 januari 1998 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Ministerie van Middenstand en Landbouw, en houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij het Ministerie van Middenstand en Landbouw;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 september 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen bij de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie;

Gelet op het koninklijk besluit van 11 mei 2006 tot hervorming van de bijzondere loopbanen van niveau 1 en tot vaststelling van diverse geldelijke bepalingen bij de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 juli 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen bij de Federale Overheidsdienst Justitie;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 juli 2004 houdende overdracht van het personeel van de Dienst Veiligheid van de Staat op het gebied van de kernenergie naar de Federale Overheidsdienst Justitie;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 december 2004 tot vaststelling van de weddenschalen van de bijzondere graden binnen de buitendiensten bij de Dienst Justitiehuisen;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 november 2006 betreffende het statuut, de loopbaan en de bezoldigingsregeling van het gerechtspersoneel;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 september 2004 van houdende hervorming van de loopbaan van sommige bijzondere graden van de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 april 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Federale Overheidsdienst Mobilité en Vervoer;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 maart 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij het Hoofdbestuur van de Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse handel en Ontwikkelingssamenwerking;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 juli 2004 tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 augustus 1998 houdende vereenvoudiging van de loopbaan van sommige ambtenaren van het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu, tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 augustus 1998 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu, en houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu en bij de Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid;

Gelet op het koninklijk besluit van 28 september 2003 tot wijziging van het koninklijk besluit van 6 juli 1997 houdende vereenvoudiging van de loopbaan van sommige ambtenaren van het Ministerie van Ambtenarenzaken, tot wijziging van het koninklijk besluit van 6 juli 1997 tot vaststelling van de weddenschalen van de bijzondere graden van het Ministerie van Ambtenarenzaken en houdende sommige geldelijke bepalingen, en houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Federale Overheidsdienst Personeel en Organisatie;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 september 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen van de niveaus A, B, C en D en tot vaststelling van de weddenschalen van de bijzondere graden bij het Ministerie van Landsverdediging;

Gelet op het koninklijk besluit van 1 juli 2006 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van de ambtenaren bij het Fonds voor de beroepsziekten;

Gelet op het koninklijk besluit van 27 december 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen van niveau 2+ bij de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 november 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 september 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen van niveau 2 bij de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening;

Vu l'arrêté royal du 10 août 2004 portant réforme de la carrière particulière de certains agents à l'Office national de Sécurité sociale;

Vu l'arrêté royal du 3 décembre 2003 portant réforme de la carrière particulière de certains agents de l'Institut géographique national;

Vu l'arrêté royal du 9 mai 2008 portant réforme des carrières des membres du personnel du secrétariat du Conseil Central de l'Economie;

Vu l'arrêté royal du 8 septembre 1997 fixant le statut du personnel de l'Autorité des services et marchés financiers;

Vu l'arrêté royal du 10 novembre 2004 portant réforme de la carrière particulière de certains agents de la Régie des Bâtiments et portant modification des diverses dispositions réglementaires;

Vu l'arrêté royal du 1^{er} avril 2007 portant le statut pécuniaire et des carrières au Conseil national du Travail;

Vu l'arrêté royal du 10 août 2004 modifiant l'arrêté royal du 23 avril 1998 fixant les dispositions pécuniaires relatives à certains agents de l'Institut d'expertise vétérinaire et portant réforme de la carrière particulière de certains agents à l'Institut d'expertise vétérinaire;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 23 novembre 2012;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 29 novembre 2012;

Vu l'avis du Collège des institutions publiques de sécurité sociale, donné le 7 décembre 2012;

Vu l'avis du Conseil central de l'Economie, donné le 19 décembre 2012;

Vu l'avis du Conseil national du Travail, donné le 18 décembre 2012;

Vu le protocole n° 678 du Comité des services publics fédéraux, communautaires et régionaux du 18 décembre 2012;

Vu l'avis 52.535/2 du Conseil d'Etat, donné le 3 janvier 2013 en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant que les formations certifiées ne sont qu'une partie des formations organisées au bénéfice des membres du personnel de la fonction publique fédérale;

Considérant que les autres formes de formation ont représenté en 2012 plus de 60 % de l'activité globale de formation de l'Institut de Formation de l'Administration fédérale;

Considérant que le gouvernement, lors du conclave a pris la décision de rééquilibrer, dès 2013, l'effort de formation de l'Institut de formation en faveur des autres modes de formation, le développement permanent des compétences restant une priorité du gouvernement;

Considérant que l'arrêt des formations certifiées n'est pas en contradiction avec l'article 11, § 2, de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat et l'article 7, § 2, alinéas 1^{er} et 2, de l'arrêté royal du 22 décembre 2000 fixant les principes généraux du statut administratif et pécuniaire des agents de l'Etat applicables au personnel des services des Gouvernements de Communauté et de Région et des Collèges de la Commission communautaire commune et de la Commission communautaire française ainsi qu'aux personnes morales de droit public qui en dépendent;

Sur la proposition du Ministre chargé de la Fonction publique et du Secrétaire d'Etat à la Fonction publique et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

CHAPITRE I^{er}. — *Modification de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat*

Article 1^{er}. L'article 76 de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat, rétabli par l'arrêté royal du 25 avril 2004 et modifié par les arrêtés royaux des 10 août 2005, 6 juillet 2006 et 19 novembre 2008 est abrogé.

Gelet op het koninklijk besluit van 10 augustus 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 december 2003 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij het Nationaal Geografisch Instituut;

Gelet op het koninklijk besluit van 9 mei 2008 houdende hervorming van de loopbanen van de personeelsleden van het secretariaat van de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 september 1997 tot vaststelling van het statuut van het personeel van de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 november 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Regie der Gebouwen en houdende wijziging van diverse verordeningbepalingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 1 april 2007 houdende de bezoldigingsregeling en de loopbanen bij de Nationale Arbeidsraad;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 augustus 2004 tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 april 1998 tot vaststelling van de geldelijke bepalingen betreffende sommige ambtenaren van het Instituut voor veterinaire keuring en houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij het Instituut voor veterinaire keuring;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 23 november 2012;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, d.d. 29 november 2012;

Gelet op de adviezen van het College van openbare instellingen van sociale zekerheid, gegeven op 7 december 2012;

Gelet op het advies van de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven, gegeven op 19 december 2012;

Gelet op het advies van de Nationale Arbeidsraad, gegeven op 18 december 2012;

Gelet op het protocol nr. 678 van het Comité voor de federale, de gemeenschaps- en de gewestelijke overheidsdiensten van 18 december 2012;

Gelet op advies 52.535/2 van de Raad van State, gegeven op 3 januari 2013, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende dat de gecertificeerde opleidingen slechts een deel zijn van de opleidingen die ten bate van de personeelsleden van het federaal openbaar ambt worden georganiseerd.

Overwegende dat de andere opleidingsvormen in 2012 meer dan 60 % van de globale opleidingsactiviteit van het Opleidingsinstituut van de Federale Overheid vertegenwoordigden.

Overwegende dat de regering tijdens het conclaaf heeft besloten om, vanaf 2013, de opleidingsinspanning van het Opleidingsinstituut weer in evenwicht te brengen ten voordele van de andere manieren van opleiding, waarbij de permanente competentieontwikkeling een prioriteit blijft voor de regering.

Overwegende dat de stopzetting van de gecertificeerde opleidingen niet in tegenspraak is met artikel 11, § 2, van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel en met artikel 7, § 2, eerste en tweede lid, van het koninklijk besluit van 22 december 2000 tot bepaling van de algemene principes van het administratief en geldelijk statuut van de rijksambtenaren die van toepassing zijn op het personeel van de diensten van de Gemeenschaps- en Gewestregeringen en van de Colleges van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie en van de Franse Gemeenschapscommissie, alsook op de publiekrechtelijke rechtspersonen die ervan afhankelijk.

Op de voordracht van de Minister belast met Ambtenarenzaken en van de Staatssecretaris voor Ambtenarenzaken en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

HOOFDSTUK I. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het Rijkspersoneel*

Artikel 1. Artikel 76 van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het Rijkspersoneel, hersteld bij het koninklijk besluit van 25 april 2004 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 10 augustus 2005, 6 juli 2006 en 19 november 2008 wordt opgeheven.

CHAPITRE II. — *Modification de l'arrêté royal du 7 août 1939 organisant l'évaluation et la carrière des agents de l'Etat*

Art. 2. A l'article 29bis de l'arrêté royal du 7 août 1939 organisant l'évaluation et la carrière des agents de l'Etat, rétabli par l'arrêté royal du 22 novembre 2006 et modifié par l'arrêté royal du 7 juin 2007, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 2, alinéa 2, la phrase « Il est, en outre, censé être inscrit, dès la même date, à la mesure de compétences ou à la formation certifiée correspondant à son nouveau grade ou à sa nouvelle classe. » est abrogée;

2° dans le § 2, alinéa 3, la phrase « Il est, en outre, censé être inscrit, dès la même date, à la mesure de compétences ou à la formation certifiée correspondant à son nouveau grade ou à sa nouvelle classe. » est abrogée;

3° dans le § 3, alinéa 3, la phrase « Il est, en outre, censé être inscrit, dès la même date, à la mesure de compétences ou à la formation certifiée correspondant à son nouveau grade ou à sa nouvelle classe. » est abrogée.

Art. 3. A l'article 35 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 17 septembre 1969, 30 janvier 1978, 12 août 1981, 28 octobre 1988, 14 septembre 1994, 5 septembre 2002, 25 avril 2004, 22 novembre 2006, 19 novembre 2008 et 29 août 2009, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 3, les alinéas 2 et 3 sont abrogés;

2° le § 4 est abrogé.

Art. 4. L'article 38 du même arrêté, rétabli par l'arrêté du 10 août 2005 et modifié par l'arrêté du 22 novembre 2006, est abrogé.

Art. 5. Dans l'article 42 du même arrêté, rétabli par l'arrêté royal du 4 août 2004 et modifié par les arrêtés royaux des 22 novembre 2006, 19 novembre 2008 et 29 août 2009, les paragraphes 2 et 4 sont abrogés.

Art. 6. L'article 45 du même arrêté, rétabli par l'arrêté royal du 4 août 2004 et modifié par les arrêtés royaux des 19 novembre 2008 et 29 août 2009, est abrogé.

Art. 7. Dans l'article 46 du même arrêté, remplacé par l'arrêté royal du 29 août 2009, les alinéas 2 et 3 sont abrogés.

Art. 8. L'article 47 du même arrêté, remplacé par l'arrêté royal du 29 août 2009, est abrogé.

Art. 9. L'article 49 du même arrêté, rétabli par l'arrêté royal du 29 août 2009, est abrogé.

CHAPITRE III. — *Modification de l'arrêté royal du 5 septembre 2002 portant réforme de la carrière de certains agents des administrations de l'Etat*

Art. 10. A l'article 223 de l'arrêté royal du 5 septembre 2002 portant réforme de la carrière de certains agents des administrations de l'Etat, modifié par les arrêtés royaux des 28 septembre 2003, 3 août 2004 et 7 juin 2007, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 4 est abrogé;

2° dans le § 5, la phrase « Ils peuvent participer immédiatement à la mesure de compétences 3. » est abrogée;

3° dans le § 6, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 11. A l'article 225 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 28 septembre 2003 et 22 novembre 2006, les modifications suivantes sont apportées :

1° les paragraphes 5, 6 et 8 sont abrogés;

2° dans le § 7, alinéa 2, la phrase « Ces agents peuvent participer à la mesure de compétences 1. » est abrogée.

CHAPITRE IV. — *Modification de l'arrêté royal du 30 novembre 2003 relatif à la désignation, à l'exercice et à la pondération des fonctions de management ainsi qu'à la désignation et à l'exercice de fonctions d'encadrement et de fonctions de direction dans les institutions publiques de sécurité sociale*

Art. 12. Dans l'article 28quinquies de l'arrêté royal du 30 novembre 2003 relatif à la désignation, à l'exercice et à la pondération des fonctions de management ainsi qu'à la désignation et à l'exercice de fonctions d'encadrement et de fonctions de direction dans les institutions publiques de sécurité sociale, le paragraphe 3 est abrogé.

HOOFDSTUK II. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 7 augustus 1939 betreffende de evaluatie en de loopbaan van her rijkspersoneel*

Art. 2. In artikel 29bis van het koninklijk besluit van 7 augustus 1939 betreffende de evaluatie en de loopbaan van her rijkspersoneel, hersteld bij het koninklijk besluit van 22 november 2006 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 7 juni 2007, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 2, tweede lid, wordt de zin « Hij wordt bovendien geacht vanaf dezelfde datum te zijn ingeschreven voor de competentietesting of de gecertificeerde opleiding die overeenkomt met zijn nieuwe graad of zijn nieuwe klasse. » opgeheven;

2° in § 2, derde lid, wordt de zin « Hij wordt bovendien geacht vanaf dezelfde datum te zijn ingeschreven voor de competentietesting of de gecertificeerde opleiding die overeenkomt met zijn nieuwe graad of zijn nieuwe klasse. » opgeheven;

3° in § 3, derde lid, wordt de zin « Hij wordt bovendien geacht vanaf dezelfde datum te zijn ingeschreven voor de competentietesting of de gecertificeerde opleiding die overeenkomt met zijn nieuwe graad of zijn nieuwe klasse. » opgeheven.

Art. 3. In artikel 35 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 17 september 1969, 30 januari 1978, 12 augustus 1981, 28 oktober 1988, 14 september 1994, 5 september 2002, 25 april 2004, 22 november 2006, 19 november 2008 en 29 augustus 2009, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 3, worden het tweede en derde lid opgeheven;

2° § 4 wordt opgeheven.

Art. 4. Artikel 38 van hetzelfde besluit, hersteld bij het koninklijk besluit van 10 augustus 2005 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 22 november 2006, wordt opgeheven.

Art. 5. In artikel 42 van hetzelfde besluit, hersteld bij het koninklijk besluit van 4 augustus 2004 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 19 november 2008 en 29 augustus 2009, worden de paragrafen 2 en 4 opgeheven.

Art. 6. Artikel 45 van hetzelfde besluit, hersteld bij het koninklijk besluit van 4 augustus 2004 en gewijzigd van de koninklijke besluiten van 19 november 2008 en 29 augustus 2009, wordt opgeheven.

Art. 7. In artikel 46 van hetzelfde besluit, vervangen bij het koninklijk besluit van 29 augustus 2009, worden het tweede en derde lid opgeheven.

Art. 8. Artikel 47 van hetzelfde besluit, vervangen bij het koninklijk besluit van 29 augustus 2009, wordt opgeheven.

Art. 9. Artikel 49 van hetzelfde besluit, hersteld bij het koninklijk besluit van 29 augustus 2009, wordt opgeheven.

HOOFDSTUK III. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 5 september 2002 houdende hervorming van de loopbaan van sommige ambtenaren in de rijksbesturen*

Art. 10. In artikel 223 van het koninklijk besluit van 5 september 2002 houdende hervorming van de loopbaan van sommige ambtenaren in de rijksbesturen, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 28 september 2003, 3 augustus 2004 et 7 juni 2007, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de paragraaf 4 wordt opgeheven;

2° in § 5, wordt de zin « Ze kunnen onmiddellijk deelnemen aan de competentietesting 3. » opgeheven;

3° in § 6, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 11. In artikel 225 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 28 september 2003 en 22 november 2006, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de paragrafen 5, 6 en 8 worden opgeheven;

2° in § 7, tweede lid, wordt de zin « Deze ambtenaren kunnen deelnemen aan de competentietesting 1. » opgeheven.

HOOFDSTUK IV. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 30 november 2003 betreffende de aanduiding, de uitoefening en de weging van de managementfuncties alsook de aanduiding en de uitoefening van staffuncties en directiefuncties in de openbare instellingen van sociale zekerheid*

Art. 12. In artikel 28quinquies van het koninklijk besluit van 30 november 2003 betreffende de aanduiding, de uitoefening en de weging van de managementfuncties alsook de aanduiding en de uitoefening van staffuncties en directiefuncties in de openbare instellingen van sociale zekerheid, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 20 december 2007, wordt de paragraaf 3 opgeheven.

CHAPITRE V. — *Modification de l'arrêté royal du 8 juillet 2004 portant diverses modifications à la réglementation relative au personnel adjoint à la recherche et au personnel de gestion des établissements scientifiques de l'Etat*

Art. 13. A l'article 33 de l'arrêté royal du 8 juillet 2004 portant diverses modifications à la réglementation relative au personnel adjoint à la recherche et au personnel de gestion des établissements scientifiques de l'Etat, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 3, l'alinéa 1^{er} est abrogé;

2° dans le § 4, alinéa 2, la phrase « Ils peuvent participer immédiatement à la mesure de compétences 4. » est abrogée;

3° dans le § 5, alinéa 2, la phrase « Ils peuvent participer immédiatement à la mesure de compétences 4. » est abrogée;

4° le paragraphe 9 est abrogé.

Art. 14. A l'article 36 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 4 février 2010, les modifications suivantes sont apportées :

1° les paragraphes 5, 6, 7, 9, 10, 11 et 12 sont abrogés;

2° dans le § 8, alinéa 2, la phrase « Ces agents peuvent participer à la mesure de compétences 1. » est abrogée.

CHAPITRE VI. — *Modification de l'arrêté royal du 4 août 2004 relatif à la carrière du niveau A des agents de l'Etat*

Art. 15. Dans l'article 240 de l'arrêté royal du 4 août 2004 relatif à la carrière du niveau A des agents de l'Etat, remplacé par l'arrêté royal du 22 novembre 2006, le paragraphe 2 est abrogé;

CHAPITRE VII. — *Modification de l'arrêté royal du 12 juin 2006 organisant l'acquisition par le militaire de la qualité d'agent de l'Etat par transfert*

Art. 16. A l'article 18, de l'arrêté royal du 12 juin 2006 organisant l'acquisition par le militaire de la qualité d'agent de l'Etat par transfert, modifié par l'arrêté royal du 7 juin 2007, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'alinéa 2, la phrase « Ils peuvent participer à la mesure de compétences 3 lorsqu'ils comptent une ancienneté de grade de six ans. » est abrogée;

2° dans l'alinéa 3, la phrase « Ils peuvent participer à la mesure de compétences 3 lorsqu'ils comptent une ancienneté de grade de trois ans. » est abrogée.

Art. 17. Dans l'article 19, alinéa 2, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 7 juin 2007, la phrase « Ils peuvent participer à la mesure de compétences 2 lorsqu'ils sont transférés. » est abrogée.

Art. 18. A l'article 20 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 7 juin 2007, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'alinéa 2, la phrase « Ils peuvent participer à la mesure de compétences 3 lorsqu'ils sont transférés. » est abrogée;

2° dans l'alinéa 3, la phrase « Ils peuvent participer à la mesure de compétences 4 lorsqu'ils sont transférés. » est abrogée;

3° dans l'alinéa 4, les mots « à laquelle ils peuvent participer lorsqu'ils sont transférés » sont abrogés.

Art. 19. L'article 22 du même arrêté est abrogé.

CHAPITRE VIII. — *Modification de l'arrêté royal du 22 novembre 2006 portant diverses mesures en matière de carrière des agents de l'Etat des niveaux A, B, C et D*

Art. 20. A l'article 63 de l'arrêté royal du 22 novembre 2006 portant diverses mesures en matière de carrière des agents de l'Etat des niveaux A, B, C et D, modifié par l'arrêté du 7 juin 2007, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 2, les mots « , et peuvent présenter la mesure de compétences 2 ou la formation certifiée prévue pour le grade d'expert technique par l'article 35, § 2, de l'arrêté royal du 7 août 1939 organisant l'évaluation et la carrière des agents de l'Etat, tel que modifié par le présent arrêté » sont abrogés;

HOOFDSTUK V. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 8 juli 2004 houdende diverse wijzigingen aan de regelgeving betreffende het toegevoegd vorsingspersoneel en het beheerspersoneel van de wetenschappelijke instellingen van de Staat*

Art. 13. In artikel 33 van het koninklijk besluit van 8 juli 2004 houdende diverse wijzigingen aan de regelgeving betreffende het toegevoegd vorsingspersoneel en het beheerspersoneel van de wetenschappelijke instellingen van de Staat, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 3, wordt het eerste lid opgeheven;

2° in § 4, tweede lid, wordt de zin « Ze kunnen onmiddellijk deelnemen aan de competentiemeting 4. » opgeheven;

3° in § 5, tweede lid, wordt de zin « Ze kunnen onmiddellijk deelnemen aan de competentiemeting 4. » opgeheven;

4° de paragraaf 9 wordt opgeheven.

Art. 14. In artikel 36 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 februari 2010, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de paragrafen 5, 6, 7, 9, 10, 11 en 12 worden opgeheven;

2° in § 8, tweede lid, wordt de zin « Deze ambtenaren kunnen deelnemen aan de competentiemeting 1. » opgeheven.

HOOFDSTUK VI. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 4 augustus 2004 betreffende de loopbaan van niveau A van het rijkspersoneel*

Art. 15. In artikel 240 van het koninklijk besluit van 4 augustus 2004 betreffende de loopbaan van niveau A van het rijkspersoneel, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 22 november 2006, wordt de paragraaf 2 opgeheven.

HOOFDSTUK VII. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 12 juni 2006 tot regeling van het verwerven door de militair van de hoedanigheid van rijksambtenaar door overplaatsing*

Art. 16. In artikel 18 van het koninklijk besluit van 12 juni 2006 tot regeling van het verwerven door de militair van de hoedanigheid van rijksambtenaar door overplaatsing, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 7 juni 2007, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het tweede lid, wordt de zin « Ze kunnen aan de competentiemeting 3 deelnemen wanneer ze zes jaar graadanciënniteit tellen. » opgeheven;

2° in het derde lid, wordt de zin « Ze kunnen aan de competentiemeting 3 deelnemen wanneer ze drie jaar graadanciënniteit tellen. » opgeheven.

Art. 17. In artikel 19, tweede lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 7 juni 2007, wordt de zin « Ze kunnen aan de competentiemeting 2 deelnemen wanneer ze overgeplaatst worden. » opgeheven.

Art. 18. In artikel 20, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 7 juni 2007, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het tweede lid, wordt de zin « Ze kunnen aan de competentiemeting 2 deelnemen wanneer ze overgeplaatst worden. » opgeheven;

2° in het derde lid, wordt de zin « Ze kunnen aan de competentiemeting 4 deelnemen wanneer ze overgeplaatst worden. » opgeheven;

3° in het vierde lid, worden de woorden « waaraan ze kunnen deelnemen wanneer ze overgeplaatst worden » opgeheven.

Art. 19. Artikel 22 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

HOOFDSTUK VIII. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 22 november 2006 houdende diverse maatregelen inzake de loopbaan van het rijkspersoneel van de niveaus A, B, C en D*

Art. 20. In artikel 63 van het koninklijk besluit van 22 november 2006 houdende diverse maatregelen inzake de loopbaan van het rijkspersoneel van de niveaus A, B, C en D, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 2, worden de woorden « , en kan deelnemen aan de competentiemeting 2 of aan de gecertificeerde opleiding waarin is voorzien voor de graad van technisch deskundige door artikel 35, § 2, van het koninklijk besluit van 7 augustus 1939 betreffende de evaluatie en de loopbaan van het rijkspersoneel, zoals gewijzigd door dit besluit » opgeheven;

2° dans le § 3, les mots « , et peuvent présenter la mesure de compétences 3 ou la formation certifiée prévue pour le grade d'expert technique par l'article 35, § 2, de l'arrêté royal du 7 août 1939 précité, tel que modifié par le présent arrêté » sont abrogés.

Art. 21. Dans l'article 65 du même arrêté, l'alinéa 2 est abrogé.

Art. 22. L'article 68 du même arrêté est abrogé.

CHAPITRE IX. — *Modification de l'arrêté royal du 7 mars 2007 organisant la sélection comparative et l'entrée en service dans la fonction publique administrative fédérale de certains agents statutaires des entreprises publiques autonomes*

Art. 23. L'article 12 de l'arrêté royal du 7 mars 2007 organisant la sélection comparative et l'entrée en service dans la fonction publique administrative fédérale de certains agents statutaires des entreprises publiques autonomes est abrogé.

CHAPITRE X. — *Modification de l'arrêté royal du 7 juin 2007 portant modification de diverses dispositions réglementaires relatives à la carrière*

Art. 24. Dans l'article 21 de l'arrêté royal du 7 juin 2007 portant modification de diverses dispositions réglementaires relatives à la carrière, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 1^{er}, l'alinéa 3 est abrogé;

2° dans le § 2, l'alinéa 3 est abrogé.

Art. 25. Dans l'article 22 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 2, l'alinéa 3 est abrogé;

2° dans le § 3, l'alinéa 3 est abrogé;

3° dans le § 4, l'alinéa 3 est abrogé.

Art. 26. Les articles 23, 24 et 25 du même arrêté sont abrogés.

CHAPITRE XI. — *Modification de l'arrêté royal du 10 août 2009 portant diverses modifications à la réglementation pour réaliser l'égalité entre les anciens grades spécifiques et les anciens grades communs*

Art. 27. Dans l'article 1^{er}, alinéa 1^{er}, de l'arrêté royal du 10 août 2009 portant diverses modifications à la réglementation pour réaliser l'égalité entre les anciens grades spécifique et les anciens grades communs, la phrase « Ces agents peuvent participer à la, mesure de compétence 1. » est abrogée.

Art. 28. Dans l'article 3 du même arrêté, l'alinéa 2 est abrogé.

Art. 29. L'article 4 du même arrêté est abrogé.

CHAPITRE XII. — *Modification de l'arrêté royal du 29 août 2009 relatif aux formations certifiées*

Art. 30. Les articles 24 et 25 de l'arrêté royal du 29 août 2009 relatif aux formations certifiées sont abrogés.

CHAPITRE XIII. — *Modification de l'arrêté du Régent du 1^{er} juillet 1949 fixant le statut des employés des conservateurs des hypothèques*

Art. 31. A l'article 18quinquies de l'arrêté du Régent du 1^{er} juillet 1949 fixant le statut des employés des conservateurs des hypothèques, inséré par l'arrêté royal du 19 juin 2007, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le § 2, l'alinéa 2 est abrogé;

2° dans le § 3, 1°, l'alinéa 2 est abrogé;

3° dans le § 4, 1°, l'alinéa 3 est abrogé;

4° dans le § 4, 2°, l'alinéa 3 est abrogé.

2° in § 3, worden de woorden « , en kan deelnemen aan de competentietesting 3 of aan de gecertificeerde opleiding waarin is voorzien voor de graad van technisch deskundige door artikel 35, § 2, van bovengenoemd koninklijk besluit van 7 augustus 1939, zoals gewijzigd door dit besluit » opgeheven.

Art. 21. In artikel 65 van hetzelfde besluit, wordt het tweede lid opgeheven.

Art. 22. Artikel 68 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

HOOFDSTUK IX. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 7 maart 2007 tot organisatie van de vergelijkende selectie en de indiensttreding in het federaal administratief openbaar ambt van sommige statutaire ambtenaren van de autonome overheidsbedrijven*

Art. 23. Artikel 12 van het koninklijk besluit van 7 maart 2007 tot organisatie van de vergelijkende selectie en de indiensttreding in het federaal administratief openbaar ambt van sommige statutaire ambtenaren van de autonome overheidsbedrijven wordt opgeheven.

HOOFDSTUK X. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 7 juni 2007 houdende wijziging van verscheidene reglementaire bepalingen betreffende de loopbaan*

Art. 24. In artikel 21 van het koninklijk besluit van 7 juni 2007 houdende wijziging van verscheidene reglementaire bepalingen betreffende de loopbaan, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1, wordt het derde lid opgeheven;

2° in § 2, wordt het derde lid opgeheven.

Art. 25. In artikel 22 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 2, wordt het derde lid opgeheven;

2° in § 3, wordt het derde lid opgeheven;

3° in § 4, wordt het derde lid opgeheven.

Art. 26. Artikelen 23, 24 en 25 van hetzelfde besluit worden opgeheven.

HOOFDSTUK XI. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 10 augustus 2009 houdende diverse wijzigingen aan de regelgeving om de gelijkheid tussen de voormalige bijzondere graden en de voormalige gemene graden te realiseren*

Art. 27. In artikel 1, eerste lid, van het koninklijk besluit van 10 augustus 2009 houdende diverse wijzigingen aan de regelgeving om de gelijkheid tussen de voormalige bijzondere graden en de voormalige gemene graden te realiseren, wordt de zin « Die ambtenaren kunnen deelnemen aan de competentietesting 1. » opgeheven.

Art. 28. In artikel 3 van hetzelfde besluit wordt het tweede lid opgeheven.

Art. 29. Artikel 4 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

HOOFDSTUK XII. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 29 augustus 2009 betreffende de gecertificeerde opleidingen*

Art. 30. De artikelen 24 en 25 van het koninklijk besluit van 29 augustus 2009 betreffende de gecertificeerde opleidingen worden opgeheven.

HOOFDSTUK XIII. — *Wijziging van het besluit van de Regent van 1 juli 1949 houdende het statuut van de bedienden der hypotheekbewaarders*

Art. 31. In artikel 18quinquies van het besluit van de Regent van 1 juli 1949 houdende het statuut van de bedienden der hypotheekbewaarders, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 19 juni 2007, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 2, wordt het tweede lid opgeheven;

2° in § 3, 1°, wordt het tweede lid opgeheven;

3° in § 4, 1°, wordt het derde lid opgeheven;

4° in § 4, 2°, wordt het derde lid opgeheven.

CHAPITRE XIV. — *Modification de l'arrêté royal du 3 mars 2005 portant réforme de la carrière particulière de certains agents du Service public fédéral Finances et du Service des Pensions du Secteur public et portant diverses dispositions visant à l'exécution de l'arrêté royal du 5 septembre 2002 portant réforme de la carrière de certains agents des administrations de l'Etat*

Art. 32. L'article 13 de l'arrêté royal du 3 mars 2005 portant réforme de la carrière particulière de certains agents du Service public fédéral Finances et du Service des Pensions du Secteur public et portant diverses dispositions visant à l'exécution de l'arrêté royal du 5 septembre 2002 portant réforme de la carrière de certains agents des administrations de l'Etat est abrogé.

Art. 33. A l'article 18 du même arrêté, remplacé par l'arrêté royal du 3 février 2010, les modifications suivantes sont apportées :

1° l'alinéa 1^{er} est abrogé;

2° dans l'alinéa 2, la phrase « Ils peuvent dès ce moment participer à la mesure de compétences 3. » est abrogée;

3° l'alinéa 3 est remplacé par ce qui suit :

« Les agents visés à l'article 15, § 1^{er}, 2°, intégrés conformément à l'annexe 1^{re} dans l'échelle de traitement CF2, sont promus dans l'échelle de traitement CF3 le premier jour du mois qui suivait leur inscription à la mesure de compétences réussie. »

Art. 34. A l'article 24 du même arrêté, remplacé par l'arrêté royal du 3 février 2010, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 1^{er}, l'alinéa 1^{er} est abrogé;

2° dans le § 1^{er}, alinéa 2, la phrase « Ils peuvent dès ce moment participer à la mesure de compétences 3. » est abrogée;

3° le paragraphe 2 est remplacé par ce qui suit :

« Les agents visés à l'article 21, alinéa 1^{er}, 2°, intégrés conformément à l'annexe 1^{re} dans l'échelle de traitement CA2, sont promus dans l'échelle de traitement CA3 le premier jour du mois qui suivait leur inscription à la mesure de compétences réussie. »

Art. 35. L'article 41 du même arrêté, remplacé par l'arrêté royal du 3 février 2010, est abrogé.

Art. 36. Dans l'article 202, § 3, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 3 février 2010, la phrase « Ils peuvent immédiatement participer à la mesure de compétences 3. » est abrogée.

Art. 37. Dans l'article 203, § 3, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 3 février 2010, la phrase « Ils peuvent immédiatement participer à la mesure de compétences 1. » est abrogée.

Art. 38. Dans l'article 204, § 3, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 3 février 2010, la phrase « Ils peuvent immédiatement participer à la mesure de compétences 1. » est abrogée.

Art. 39. Dans l'article 205, § 3, modifié par l'arrêté royal du 27 avril 2007, les phrases « Ils peuvent immédiatement participer à la mesure de compétences 1. Cependant, si ces agents étaient titulaires de l'échelle de traitement 28S8 dans le grade supprimé, ils peuvent immédiatement participer à la mesure de compétences 2. » sont abrogées.

Art. 40. Dans l'article 210, § 1^{er}, du même arrêté l'alinéa 1^{er} est abrogé.

CHAPITRE XV. — *Modification de l'arrêté royal du 3 mars 2005 portant dispositions particulières concernant le statut pécuniaire du personnel du Service public fédéral Finances et du Service des Pensions du Secteur public*

Art. 41. Dans l'article 7 de l'arrêté royal du 3 mars 2005 portant dispositions particulières concernant le statut pécuniaire du personnel du Service public fédéral Finances et du Service des Pensions du Secteur public, remplacé par l'arrêté royal du 3 février 2010, l'alinéa 2 est abrogé.

Art. 42. Dans l'article 8, § 1^{er}, du même arrêté, remplacé par l'arrêté royal du 3 février 2010, les alinéas 2 et 3 sont abrogés.

HOOFDSTUK XIV. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 3 maart 2005 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren van de Federale Overheidsdienst Financiën en van de Pensioendienst voor de Overheidssector en houdende diverse bepalingen tot uitvoering van het koninklijk besluit van 5 september 2002 houdende hervorming van de loopbaan van sommige ambtenaren in de rijksbesturen*

Art. 32. Artikel 13 van het koninklijk besluit van 3 maart 2005 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren van de Federale Overheidsdienst Financiën en van de Pensioendienst voor de Overheidssector en houdende diverse bepalingen tot uitvoering van het koninklijk besluit van 5 september 2002 houdende hervorming van de loopbaan van sommige ambtenaren in de rijksbesturen wordt opgeheven.

Art. 33. In artikel 18 van hetzelfde besluit, vervangen bij het koninklijk besluit van 3 februari 2010, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het eerste lid wordt opgeheven;

2° in het tweede lid wordt de zin « Ze kunnen op dat ogenblik deelnemen aan de competentietesting 3. » opgeheven;

3° het derde lid wordt vervangen als volgt :

« De ambtenaren bedoeld in artikel 15, § 1, 2°, die overeenkomstig de bijlage 1 ingeschaald zijn in de weddeschaal CF2 worden bevorderd in de weddeschaal CF3 de eerste dag van de maand die volgde op hun inschrijving voor de geslaagde competentietesting. »

Art. 34. In artikel 24 van hetzelfde besluit, vervangen bij het koninklijk besluit van 3 februari 2010, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1, wordt het eerste lid opgeheven;

2° in § 1, tweede lid wordt de zin « Ze kunnen op dat ogenblik deelnemen aan de competentietesting 3. » opgeheven;

3° de paragraaf 2 wordt vervangen als volgt :

« De ambtenaren bedoeld in artikel 21, eerste lid, 2°, die overeenkomstig de bijlage 1 ingeschaald zijn in de weddeschaal CA2 worden bevorderd in de weddeschaal CA3 de eerste dag van de maand die volgde op hun inschrijving voor de geslaagde competentietesting. »

Art. 35. Artikel 41 van hetzelfde besluit, vervangen bij het koninklijk besluit van 3 februari 2010, wordt opgeheven.

Art. 36. In artikel 202, § 3, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 februari 2010, wordt de zin « Zij mogen onmiddellijk deelnemen aan competentietesting 3. » opgeheven.

Art. 37. In artikel 203, § 3, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 februari 2010, wordt de zin « Zij mogen onmiddellijk deelnemen aan competentietesting 1. » opgeheven.

Art. 38. In artikel 204, § 3, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 februari 2010, wordt de zin « Zij mogen onmiddellijk deelnemen aan competentietesting 1. » opgeheven.

Art. 39. In artikel 205, § 3, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 27 april 2007, worden de woorden « , zij mogen onmiddellijk deelnemen aan competentietesting 1 » en de zin « Indien deze ambtenaren echter in de afgeschafte graad gerechtigd waren op de weddenschaal 28S8 mogen zij onmiddellijk deelnemen aan competentietesting 2. » opgeheven.

Art. 40. In artikel 210, § 1, van hetzelfde besluit, wordt het eerste lid opgeheven.

HOOFDSTUK XV. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 3 maart 2005 houdende de bijzondere bepalingen met betrekking tot de bezoldigingsregeling van het personeel van de Federale Overheidsdienst Financiën en van de Pensioendienst voor de Overheidssector*

Art. 41. In artikel 7 van het koninklijk besluit van 3 maart 2005 houdende de bijzondere bepalingen met betrekking tot de bezoldigingsregeling van het personeel van de Federale Overheidsdienst Financiën en van de Pensioendienst voor de Overheidssector, vervangen bij het koninklijk besluit van 3 februari 2010, wordt het tweede lid opgeheven.

Art. 42. In artikel 8, § 1, van hetzelfde besluit, vervangen bij het koninklijk besluit van 3 februari 2010, worden het tweede en derde lid opgeheven.

Art. 43. Dans l'article 9 du même arrêté, remplacé par l'arrêté royal du 3 février 2010, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 1^{er}, les alinéas 3, 4 et 6 sont abrogés;

2° dans le § 2, les alinéas 3 et 5 sont abrogés.

Art. 44. Dans l'article 10 du même arrêté, remplacé par l'arrêté royal du 3 février 2010, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 45. Dans l'article 22^{ter}, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, du même arrêté, les mots « et peut immédiatement s'inscrire à une formation certifiée correspondant à ce grade » sont abrogés.

Art. 46. Dans l'article 30^{bis}, § 2, du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 27 avril 2007, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 47. Dans l'article 35^{bis} du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 3 février 2010, l'alinéa 2 est abrogé.

Art. 48. Les articles 35^{quater} et 35^{quinquies} du même arrêté, insérés par l'arrêté royal du 3 février 2010, sont abrogés.

CHAPITRE XVI. — *Modification de l'arrêté royal du 19 juin 2007 portant réforme de la carrière des employés des conservateurs des hypothèques*

Art. 49. L'article 60 de l'arrêté royal du 19 juin 2007 portant réforme de la carrière des employés des conservateurs des hypothèques est abrogé.

Art. 50. A l'article 61, § 5, du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

1° l'alinéa 1^{er} est abrogé;

2° dans l'alinéa 3, la phrase « Ils peuvent immédiatement participer à la mesure de compétences 3. » est abrogée.

Art. 51. A l'article 62, § 2, du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

1° l'alinéa 1^{er} est abrogé;

2° dans l'alinéa 2, la phrase « Ils peuvent immédiatement participer à la mesure de compétences 3. » est abrogée.

Art. 52. Dans l'article 63, § 4, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 23 février 2010, la phrase « Les employés visés au § 1^{er} peuvent participer à la mesure de compétences 1. » et la phrase « Ils peuvent immédiatement participer à la mesure de compétences 3. » sont abrogées.

Art. 53. L'article 72 du même arrêté est abrogé.

Art. 54. Dans l'article 83, alinéa 3, du même arrêté la phrase « Ils peuvent immédiatement participer à la mesure de compétences 3. » est abrogée.

CHAPITRE XVII. — *Modification de l'arrêté royal du 22 novembre 2007 portant réforme de la carrière particulière de certains agents du Service public fédéral Budget et Contrôle de la Gestion*

Art. 55. L'article 9 de l'arrêté royal du 22 novembre 2007 portant réforme de la carrière particulière de certains agents du Service public fédéral Budget et Contrôle de la Gestion est abrogé.

Art. 56. A l'article 13 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 1^{er} est abrogé;

2° dans le § 2, la phrase « Ils peuvent immédiatement participer à la mesure de compétences 3. » est abrogée;

3° dans le § 3, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 57. A l'article 18 de l'arrêté royal du 22 novembre 2007 portant réforme de la carrière particulière de certains agents du Service public fédéral Budget et Contrôle de la Gestion, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 1^{er}, l'alinéa 1^{er} est abrogé;

2° dans le § 1^{er}, alinéa 2, la phrase « Ils peuvent immédiatement participer à la mesure de compétences 3. » est abrogée;

3° dans le § 2, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 58. L'article 29 du même arrêté est abrogé.

Art. 43. In artikel 9 van hetzelfde besluit, vervangen bij het koninklijk besluit van 3 februari 2010, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 1, worden het derde, vierde en zesde lid opgeheven;

2° in § 2, worden het derde en vijfde lid opgeheven.

Art. 44. In artikel 10 van hetzelfde besluit, vervangen bij het koninklijk besluit van 3 februari 2010, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 45. In artikel 22^{ter}, § 1, eerste lid, van hetzelfde besluit worden de woorden « en mag zich onmiddellijk inschrijven voor een gecertificeerde opleiding die verbonden is aan deze graad. » opgeheven.

Art. 46. In artikel 30^{bis}, § 2, van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 27 april 2007, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 47. In artikel 35^{bis} van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 3 februari 2010, wordt het tweede lid opgeheven.

Art. 48. Artikel 35^{quater} en 35^{quinquies} van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 3 februari 2010, worden opgeheven.

HOOFDSTUK XVI. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 19 juni 2007 houdende hervorming van de loopbaan van de bedienden der hypotheekbewaarders*

Art. 49. Artikel 60 van het koninklijk besluit van 19 juni 2007 houdende hervorming van de loopbaan van de bedienden der hypotheekbewaarders wordt opgeheven.

Art. 50. In artikel 61, § 5, van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het eerste lid wordt opgeheven;

2° in het derde lid, wordt de zin « Ze kunnen onmiddellijk deelnemen aan competentietesting 3. » opgeheven.

Art. 51. In artikel 62, § 2, van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het eerste lid wordt opgeheven;

2° in het tweede lid, wordt de zin « Ze kunnen onmiddellijk deelnemen aan competentietesting 3. » opgeheven.

Art. 52. In artikel 63, § 4, van hetzelfde besluit, worden de zin « De in § 1 bedoelde bedienden kunnen deelnemen aan competentietesting 1. » en de zin « Ze kunnen onmiddellijk deelnemen aan competentietesting 3. » opgeheven.

Art. 53. Artikel 72 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

Art. 54. In artikel 83, derde lid, van hetzelfde besluit wordt de zin « Ze kunnen onmiddellijk deelnemen aan competentietesting 3. » opgeheven.

HOOFDSTUK XVII. — *Wijziging van het koninklijk besluit houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren van de Federale Overheidsdienst Budget en Beheerscontrole*

Art. 55. Artikel 9 van het koninklijk besluit van 22 november 2007 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren van de Federale Overheidsdienst Budget en Beheerscontrole wordt opgeheven.

Art. 56. In artikel 13 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de paragraaf 1 wordt opgeheven;

2° in § 2, wordt de zin « Ze kunnen onmiddellijk deelnemen aan competentietesting 3. » opgeheven;

3° in § 3, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 57. In artikel 18 van het koninklijk besluit van 22 november 2007 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren van de Federale Overheidsdienst Budget en Beheerscontrole, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1, wordt het eerste lid opgeheven;

2° in § 1, tweede lid, wordt de zin « Ze kunnen onmiddellijk deelnemen aan competentietesting 3. » opgeheven;

3° in § 2, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 58. Artikel 29 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

CHAPITRE XVIII. — *Modification de l'arrêté royal du 3 février 2010 portant modification de diverses dispositions réglementaires relatives aux carrières particulières du Service public fédéral Finances et du Service des Pensions du Secteur public*

Art. 59. Dans l'article 114 de l'arrêté royal du 3 février 2010 portant modification de diverses dispositions réglementaires relatives aux carrières particulières du Service public fédéral Finances et du Service des Pensions du Secteur public, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 60. L'article 115 du même arrêté est abrogé.

CHAPITRE XIX. — *Modification de l'arrêté royal du 16 novembre 2006 portant réforme de la carrière de certains agents titulaires des grades opérationnels du SPF Intérieur*

Art. 61. Dans l'article 11, alinéa 1^{er}, de l'arrêté royal du 16 novembre 2006 portant réforme de la carrière de certains agents titulaires des grades opérationnels du SPF Intérieur, les mots « et peuvent participer à la mesure de compétence 3, visée à l'article 70, § 2, de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat, remplacé par l'arrêté royal du 5 septembre 2002 et modifié par les arrêtés royaux des 4 août 2004 et 10 août 2005 » sont abrogés.

Art. 62. A l'article 14 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 2, les mots « Il peut immédiatement participer à la mesure de compétences 2, visée à l'article 70, § 2, de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat, remplacé par l'arrêté royal du 5 septembre 2002 et modifié par les arrêtés royaux des 4 août 2004 et 10 août 2005 » sont abrogés.

2° dans le § 3, les mots « il peut participer à la mesure de compétences 4, visée à l'article 70, § 2, de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat, remplacé par l'arrêté royal du 5 septembre 2002 et modifié par les arrêtés royaux des 4 août 2004 et 10 août 2005; » sont abrogés.

Art. 63. Dans l'article 16^{ter} du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 14 avril 2008, l'alinéa 2 est abrogé.

Art. 64. Dans l'article 16^{quater} du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 14 avril 2008, l'alinéa 2 est abrogé.

CHAPITRE XX. — *Modification de l'arrêté royal du 20 décembre 2007 réformant la carrière du personnel de sécurité de la Direction générale de l'Office des Etrangers du Service public fédéral Intérieur*

Art. 65. Dans l'article 17, de l'arrêté royal du 20 décembre 2007 réformant la carrière du personnel de sécurité de la Direction générale de l'Office des Etrangers du Service public fédéral Intérieur, l'alinéa 2 est abrogé.

Art. 66. Dans l'article 18 du même arrêté, l'alinéa 2 est abrogé.

CHAPITRE XXI. — *Modification de l'arrêté royal du 12 octobre 2011 instituant le transfert des membres du personnel en service dans les centres du système d'appel unifié vers le SPF Intérieur*

Art. 67. Dans l'article 6 de l'arrêté royal du 12 octobre 2011 instituant le transfert des membres du personnel en service dans les centres du système d'appel unifié vers le SPF Intérieur, les alinéas 1^{er} et 2 sont abrogés.

CHAPITRE XXII. — *Modification de l'arrêté royal du 2 juillet 2003 portant transfert du personnel des secrétariats des Chambres des Métiers et Négoce au Service public fédéral Economie, P.M.E, Classes moyennes et Energie*

Art. 68. Dans l'article 4, § 6, de l'arrêté royal du 2 juillet 2003 portant transfert du personnel des secrétariats des Chambres des Métiers et Négoce au Service public fédéral Economie, P.M.E, Classes moyennes et Energie, les alinéas 1^{er} et 5 sont abrogés.

HOOFDSTUK XVIII. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 3 februari 2010 houdende wijziging van verscheidene reglementaire bepalingen betreffende de bijzondere loopbanen bij de Federale Overheidsdienst Financiën en bij de Pensioendienst voor de Overheidssector*

Art. 59. In artikel 114 van het koninklijk besluit van 3 februari 2010 houdende wijziging van verscheidene reglementaire bepalingen betreffende de bijzondere loopbanen bij de Federale Overheidsdienst Financiën en bij de Pensioendienst voor de Overheidssector, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 60. Artikel 115 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

HOOFDSTUK XIX. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 16 november 2006 houdende hervorming van de loopbaan van bepaalde personeelsleden die houder zijn van operationele graden van de FOD Binnenlandse Zaken*

Art. 61. In artikel 11, eerste lid, van het koninklijk besluit van 16 november 2006 houdende hervorming van de loopbaan van bepaalde personeelsleden die houder zijn van operationele graden van de FOD Binnenlandse Zaken, worden de woorden « en kunnen aan de competentietesting 3, bedoeld in artikel 70, § 2, van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel, vervangen bij het koninklijk besluit van 5 september 2002 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 4 augustus 2004 en 10 augustus 2005, deelnemen » opgeheven.

Art. 62. In artikel 14 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 2, worden de woorden « Hij mag onmiddellijk deelnemen aan de competentietesting 2, bedoeld in artikel 70, § 2, van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel, vervangen bij het koninklijk besluit van 5 september 2002 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 4 augustus 2004 en 10 augustus 2005 » opgeheven.

2° in § 3, worden de woorden « hij mag deelnemen aan de competentietesting 4, bedoeld in artikel 70, § 2, van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel, vervangen bij het koninklijk besluit van 5 september 2002 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 4 augustus 2004 en 10 augustus 2005 » opgeheven.

Art. 63. In artikel 16^{ter} van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 14 april 2008, wordt het tweede lid opgeheven.

Art. 64. In artikel 16^{quater} van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 14 april 2008, wordt het tweede lid opgeheven.

HOOFDSTUK XX. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 20 december 2007 tot hervorming van de loopbaan van het veiligheidspersoneel van de Algemene Directie van de Dienst Vreemdelingenzaken van de Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken*

Art. 65. In artikel 17 van het koninklijk besluit van 20 december 2007 tot hervorming van de loopbaan van het veiligheidspersoneel van de Algemene Directie van de Dienst Vreemdelingenzaken van de Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken, wordt het tweede lid opgeheven.

Art. 66. In artikel 18 van hetzelfde besluit, wordt het tweede lid opgeheven.

HOOFDSTUK XXI. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 12 oktober 2011 tot overplaatsing naar de FOD Binnenlandse Zaken van de personeelsleden in dienst bij de centra van het eenvormig oproepstelsel*

Art. 67. In artikel 6 van het koninklijk besluit van 12 oktober 2011 tot overplaatsing naar de FOD Binnenlandse Zaken van de personeelsleden in dienst bij de centra van het eenvormig oproepstelsel, worden het eerste en tweede lid opgeheven.

HOOFDSTUK XXII. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 2 juli 2003 houdende overdracht van het secretariaatspersoneel van de Kamers van Ambachten en Neringen naar de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie*

Art. 68. In artikel 4, § 6, van het koninklijk besluit van 2 juli 2003 houdende overdracht van het secretariaatspersoneel van de Kamers van Ambachten en Neringen naar de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie, worden het eerste en vijfde lid opgeheven.

CHAPITRE XXIII. — *Modification de l'arrêté royal du 11 juillet 2003 modifiant l'arrêté royal du 23 janvier 1998 portant simplification des carrières de certains agents du Ministère des Classes moyennes et de l'Agriculture, modifiant l'arrêté royal du 23 janvier 1998 fixant les échelles de traitement des grades particuliers du Ministère des Classes moyennes et de l'Agriculture, et portant réforme de la carrière particulière de certains agents au Ministère des Classes moyennes et de l'Agriculture*

Art. 69. A l'article 13 de l'arrêté royal du 11 juillet 2003 modifiant l'arrêté royal du 23 janvier 1998 portant simplification des carrières de certains agents du Ministère des Classes moyennes et de l'Agriculture, modifiant l'arrêté royal du 23 janvier 1998 fixant les échelles de traitement des grades particuliers du Ministère des Classes moyennes et de l'Agriculture, et portant réforme de la carrière particulière de certains agents au Ministère des Classes moyennes et de l'Agriculture, les modifications suivantes sont apportées :

1° les paragraphes 5 et 6 sont abrogés;

2° dans le § 7, l'alinéa 3 est abrogé.

CHAPITRE XXIV. — *Modification de l'arrêté royal du 21 septembre 2004 portant réforme des carrières particulières au Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie*

Art. 70. A l'article 6 de l'arrêté royal du 21 septembre 2004 portant réforme des carrières particulières au Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 3 est abrogé;

2° dans le § 4, la phrase « Ils peuvent participer à la mesure de compétences 3 » est abrogée;

3° dans le § 5, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 71. Dans l'article 8 du même arrêté, les paragraphes 3 et 4 sont abrogés.

CHAPITRE XXV. — *Modification de l'arrêté royal du 11 mai 2006 portant réforme des carrières particulières du niveau 1 et fixant diverses dispositions pécuniaires applicables au Service public fédéral Economie, PME, Classes moyennes et Energie*

Art. 72. Dans l'article 15, § 3, de l'arrêté royal du 11 mai 2006 portant réforme des carrières particulières du niveau 1 et fixant diverses dispositions pécuniaires applicables au Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie, la phrase « Ils peuvent participer à la mesure de compétences 3 » est abrogée.

Art. 73. Dans l'article 16, § 2, du même arrêté, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 74. Dans l'article 19, § 3, alinéa 2, du même arrêté, la phrase « Ces agents peuvent participer à la mesure de compétences 2. » est abrogée.

CHAPITRE XXVI. — *Modification de l'arrêté royal du 14 juillet 2004 portant réforme des carrières particulières au Service public fédéral Justice*

Art. 75. A l'article 8 de l'arrêté royal du 14 juillet 2004 portant réforme des carrières particulières au Service public fédéral Justice, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 3 est abrogé;

2° dans le § 4, la phrase « Ils peuvent participer à la mesure de compétences 3. » est abrogée.

Art. 76. Dans l'article 10 du même arrêté, le paragraphe 3 est abrogé.

HOOFDSTUK XXIII. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 11 juli 2003 tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 januari 1998 houdende vereenvoudiging van de loopbaan van sommige ambtenaren van het Ministerie van Middenstand en Landbouw, tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 januari 1998 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Ministerie van Middenstand en Landbouw, en houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij het Ministerie van Middenstand en Landbouw*

Art. 69. In artikel 13 van het koninklijk besluit van 11 juli 2003 tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 januari 1998 houdende vereenvoudiging van de loopbaan van sommige ambtenaren van het Ministerie van Middenstand en Landbouw, tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 januari 1998 tot vaststelling van de weddenschalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Ministerie van Middenstand en Landbouw, en houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij het Ministerie van Middenstand en Landbouw, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de paragrafen 5 en 6 worden opgeheven;

2° in § 7, wordt het derde lid opgeheven.

HOOFDSTUK XXIV. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 21 september 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen bij de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie*

Art. 70. In artikel 6 van het koninklijk besluit van 21 september 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen bij de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de paragraaf 3 wordt opgeheven;

2° in § 4, wordt de zin « Ze kunnen deelnemen aan competentiemeting 3 » opgeheven;

3° in § 5, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 71. In artikel 8 van hetzelfde besluit, worden de paragrafen 3 en 4 opgeheven.

HOOFDSTUK XXV. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 11 mei 2006 tot hervorming van de bijzondere loopbanen van niveau 1 en tot vaststelling van diverse geldelijke bepalingen bij de Federale Overheidsdienst Economie, KMO, Middenstand en Energie*

Art. 72. In artikel 15, § 3, van het koninklijk besluit van 11 mei 2006 tot hervorming van de bijzondere loopbanen van niveau 1 en tot vaststelling van diverse geldelijke bepalingen bij de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie, wordt de zin « Zij kunnen deelnemen aan competentiemeting 3 » opgeheven.

Art. 73. In artikel 16, § 2, van hetzelfde besluit, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 74. In artikel 19, § 3, tweede lid, van hetzelfde besluit, wordt de zin « Deze ambtenaren kunnen deelnemen aan competentiemeting 2. » opgeheven.

HOOFDSTUK XXVI. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 14 juli 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen bij de Federale Overheidsdienst Justitie*

Art. 75. In artikel 8 van het koninklijk besluit van 14 juli 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen bij de Federale Overheidsdienst Justitie worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de paragraaf 3 wordt opgeheven;

2° in § 4, wordt de zin « Ze kunnen deelnemen aan competentiemeting 3. » opgeheven.

Art. 76. In artikel 10 van hetzelfde besluit, wordt de paragraaf 3 opgeheven.

CHAPITRE XXVII. — *Modification de l'arrêté royal du 14 juillet 2004 portant transfert du personnel du service de la Sûreté de l'Etat dans le domaine de l'énergie nucléaire au Service public fédéral Justice*

Art. 77. Dans l'article 6, § 6, de l'arrêté royal du 14 juillet 2004 portant transfert du personnel du service de la Sûreté de l'Etat dans le domaine de l'énergie nucléaire au Service public fédéral Justice, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 78. Dans l'article 7, § 5, du même arrêté, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

CHAPITRE XXVIII. — *Modification de l'arrêté royal du 22 décembre 2004 fixant les échelles de traitements des grades particuliers au sein des services extérieurs du Service des maisons de Justice*

Art. 79. A l'article 6 de l'arrêté royal du 22 décembre 2004 fixant les échelles de traitements des grades particuliers au sein des services extérieurs du Service des maisons de Justice, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 2, la phrase « Ils peuvent participer à la mesure de compétences 2. » est abrogée;

2° le paragraphe 3 est abrogé.

CHAPITRE XXIX. — *Modification de l'arrêté royal du 10 novembre 2006 portant statut, carrière et statut pécuniaire du personnel judiciaire*

Art. 80. L'article 39 de l'arrêté royal du 10 novembre 2006 portant statut, carrière et statut pécuniaire du personnel judiciaire est abrogé.

Art. 81. L'article 42 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 9 décembre 2009, est abrogé.

Art. 82. Dans l'article 43 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 9 décembre 2009, les paragraphes 2 et 3 sont abrogés.

Art. 83. A l'article 69 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 9 décembre 2009, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 1^{er} est abrogé;

2° dans le § 2, la phrase « Le membre du personnel qui, dans le cadre d'un contrat de travail, bénéficiait d'une prime de développement des compétences et qui, sans interruption telle que définie au § 1^{er}, est engagé dans un nouveau contrat de travail à un autre niveau peut immédiatement s'inscrire à une formation certifiée. » est abrogée.

Art. 84. A l'article 87 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 1^{er} est abrogé;

2° dans le § 2, la phrase « Ils peuvent participer immédiatement à la formation certifiée 3. » est abrogée.

Art. 85. Dans l'article 91 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 9 décembre 2009, les paragraphes 1^{er}, 3 et 4 sont abrogés.

Art. 86. L'article 92bis du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 9 décembre 2009, est abrogé.

Art. 87. Dans l'article 92ter du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 9 décembre 2009, l'alinéa 2 est abrogé.

CHAPITRE XXX. — *Modification de l'arrêté royal du 13 septembre 2004 portant réforme de la carrière de certains grades particuliers du Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale*

Art. 88. A l'article 18 de l'arrêté royal du 13 septembre 2004 portant réforme de la carrière de certains grades particuliers du Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 4 est abrogé;

2° dans le § 7, l'alinéa 3 est abrogé.

HOOFDSTUK XXVII. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 14 juli 2004 houdende overdracht van het personeel van de Dienst Veiligheid van de Staat op het gebied van de kernenergie naar de Federale Overheidsdienst Justitie*

Art. 77. In artikel 6, § 6, van het koninklijk besluit van 14 juli 2004 houdende overdracht van het personeel van de Dienst Veiligheid van de Staat op het gebied van de kernenergie naar de Federale Overheidsdienst Justitie, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 78. In artikel 7, § 5, van hetzelfde besluit, wordt het eerste lid opgeheven.

HOOFDSTUK XXVIII. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 22 december 2004 tot vaststelling van de weddenscalen van de bijzondere graden binnen de buitendiensten bij de Dienst Justitiehuisen*

Art. 79. In artikel 6 van het koninklijk besluit van 22 december 2004 tot vaststelling van de weddenscalen van de bijzondere graden binnen de buitendiensten bij de Dienst Justitiehuisen, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° In § 2, wordt de zin « Ze kunnen deelnemen aan de competentie-meting 2. » opgeheven;

2° de paragraaf 3 wordt opgeheven.

HOOFDSTUK XXIX. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 10 november 2006 betreffende het statuut, de loopbaan en de bezoldigingsregeling van het gerechtspersoneel*

Art. 80. Artikel 39 van het koninklijk besluit van 10 november 2006 betreffende het statuut, de loopbaan en de bezoldigingsregeling van het gerechtspersoneel wordt opgeheven.

Art. 81. Artikel 42 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 9 december 2009, wordt opgeheven.

Art. 82. In artikel 43 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 9 december 2009, worden de paragrafen 2 en 3 opgeheven.

Art. 83. In artikel 69 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 9 december 2009, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° paragraaf 1 wordt opgeheven;

2° in § 2, wordt de zin « Het personeelslid dat, in het kader van een arbeidsovereenkomst, een premie voor competentieontwikkeling kreeg en dat, zonder onderbreking zoals bepaald in § 1, wordt aangeworven in het kader van een nieuwe arbeidsovereenkomst in een ander niveau, mag zich onmiddellijk inschrijven voor een gecertificeerde opleiding. » opgeheven.

Art. 84. In artikel 87 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° paragraaf 1 wordt opgeheven;

2° in § 2, wordt de zin « Ze kunnen onmiddellijk deelnemen aan de gecertificeerde opleiding 3. » opgeheven.

Art. 85. In artikel 91 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 9 december 2009, worden de paragrafen 1, 3 en 4 opgeheven.

Art. 86. Artikel 92bis van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 9 december 2009, wordt opgeheven.

Art. 87. In artikel 92ter van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 9 december 2009, wordt het tweede lid opgeheven.

HOOFDSTUK XXX. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 13 september 2004 houdende hervorming van de loopbaan van sommige bijzondere graden van de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg*

Art. 88. In artikel 18 van het koninklijk besluit van 13 september 2004 houdende hervorming van de loopbaan van sommige bijzondere graden van de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de paragraaf 4 wordt opgeheven;

2° in het § 7, wordt het derde lid opgeheven.

Art. 89. A l'article 20 du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le § 2, l'alinéa 1^{er} est abrogé;

2° dans le § 4, l'alinéa 2 est abrogé.

CHAPITRE XXXI. — *Modification de l'arrêté royal du 2 avril 2004 portant réforme de la carrière particulière de certains agents du Service public fédéral Mobilité et Transports*

Art. 90. Dans l'article 12, § 2, de l'arrêté royal du 2 avril 2004 portant réforme de la carrière particulière de certains agents du Service public fédéral Mobilité et Transports, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 91. A l'article 13 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 2, l'alinéa 1^{er} est abrogé;

2° le paragraphe 4 est abrogé.

Art. 92. A l'article 14 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 1, l'alinéa 2 est abrogé;

2° dans le § 3, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 93. A l'article 17 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 2, l'alinéa 2 est abrogé;

2° dans le § 4, l'alinéa 2 est abrogé.

Art. 94. Dans l'article 22, § 6, du même arrêté, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 95. Dans l'article 23 du même arrêté, le paragraphe 2 est abrogé.

Art. 96. Dans l'article 27, § 6, du même arrêté, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 97. Dans l'article 28 du même arrêté, le paragraphe 2 est abrogé.

Art. 98. Dans l'article 32, § 6, du même arrêté, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 99. Dans l'article 33, § 4, du même arrêté, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 100. Dans l'article 36, § 5, du même arrêté, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 101. Dans l'article 37 du même arrêté, le paragraphe 2 est abrogé.

Art. 102. Dans l'article 40 du même arrêté, le paragraphe 2 est abrogé.

CHAPITRE XXXII. — *Modification de l'arrêté royal du 19 mars 2004 portant la réforme de la carrière particulière de certains agents de l'Administration centrale du Service service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement*

Art. 103. A l'article 3 de l'arrêté royal du 19 mars 2004 portant la réforme de la carrière particulière de certains agents de l'Administration centrale du Service service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 6, alinéa 2, la phrase « Ces agents peuvent participer à la mesure de compétences 2. » est abrogée;

2° le paragraphe 7 est abrogé.

Art. 104. Dans l'article 11, § 2, du même arrêté, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 89. In artikel 20 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 2, wordt het eerste lid opgeheven;

2° in § 4, wordt het tweede lid opgeheven.

HOOFDSTUK XXXI. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 2 april 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer*

Art. 90. In artikel 12, § 2, van het koninklijk besluit van 2 april 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 91. In artikel 13 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 2, wordt het eerste lid opgeheven;

2° de paragraaf 4 wordt opgeheven.

Art. 92. In artikel 14 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1, wordt het tweede lid opgeheven;

2° in § 3, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 93. In artikel 17 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 2, wordt het tweede lid opgeheven;

2° in § 4, wordt het tweede lid opgeheven.

Art. 94. In artikel 22, § 6, van hetzelfde besluit, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 95. In artikel 23 van hetzelfde besluit, wordt de paragraaf 2 opgeheven.

Art. 96. In artikel 27, § 6, van hetzelfde besluit, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 97. In artikel 28 van hetzelfde besluit, wordt de paragraaf 2 opgeheven.

Art. 98. In artikel 32, § 6, van hetzelfde besluit, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 99. In artikel 33, § 4, van hetzelfde besluit, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 100. In artikel 36, § 5, van hetzelfde besluit, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 101. In artikel 37 van hetzelfde besluit, wordt de paragraaf 2 opgeheven.

Art. 102. In artikel 40 van hetzelfde besluit, wordt de paragraaf 2 opgeheven.

HOOFDSTUK XXXII. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 19 maart 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij het Hoofdbestuur van de Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse handel en Ontwikkelingssamenwerking*

Art. 103. In artikel 3 van het koninklijk besluit van 19 maart 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij het Hoofdbestuur van de Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse handel en Ontwikkelingssamenwerking, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° In § 6, lid 2, wordt de zin « Zij kunnen deelnemen aan competentiemeting 2. » opgeheven;

2° de paragraaf 7 wordt opgeheven.

Art. 104. In artikel 11, § 2, van hetzelfde besluit, wordt het eerste lid opgeheven.

CHAPITRE XXXIII. — *Modification de l'arrêté royal du 20 juillet 2004 modifiant l'arrêté royal du 10 août 1998 portant simplification des carrières de certains agents du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement, modifiant l'arrêté royal du 10 août 1998 fixant les échelles de traitement des grades particuliers du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement, et portant réforme de la carrière particulière de certains agents au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement et au Service public fédéral Sécurité sociale*

Art. 105. A l'article 10 de l'arrêté royal du 20 juillet 2004 modifiant l'arrêté royal du 10 août 1998 portant simplification des carrières de certains agents du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement, modifiant l'arrêté royal du 10 août 1998 fixant les échelles de traitement des grades particuliers du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement, et portant réforme de la carrière particulière de certains agents au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement et au Service public fédéral Sécurité sociale, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° les paragraphes 1 et 2 sont abrogés;
- 2° dans le § 3, l'alinéa 3 est abrogé.

Art. 106. Dans l'article 12, § 3, du même arrêté, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 107. A l'article 13, du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° dans le § 3, l'alinéa 1^{er} est abrogé;
- 2° dans le § 5, la phrase « Ils peuvent participer à la mesure de compétences 3. » est abrogée.

CHAPITRE XXXIV. — *Modification de l'arrêté royal du 28 septembre 2003 modifiant l'arrêté royal du 6 juillet 1997 portant simplification de la carrière de certains agents du Ministère de la Fonction publique, modifiant l'arrêté royal du 6 juillet 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers du Ministère de la Fonction publique et portant certaines dispositions pécuniaires, et portant réforme de la carrière particulière de certains agents au Service public fédéral Personnel et Organisation*

Art. 108. Dans l'article 8 de l'arrêté royal du 28 septembre 2003 modifiant l'arrêté royal du 6 juillet 1997 portant simplification de la carrière de certains agents du Ministère de la Fonction publique, modifiant l'arrêté royal du 6 juillet 1997 fixant les échelles de traitement des grades particuliers du Ministère de la Fonction publique et portant certaines dispositions pécuniaires, et portant réforme de la carrière particulière de certains agents au Service public fédéral Personnel et Organisation, le paragraphe 7 est abrogé.

Art. 109. Dans l'article 10, § 3, du même arrêté, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

CHAPITRE XXXV. — *Modification de l'arrêté royal du 2 septembre 2004 portant la réforme des carrières particulières des niveaux A, B, C et D et fixant les échelles de traitement des grades particuliers du Ministère de la Défense*

Art. 110. A l'article 3 de l'arrêté royal du 2 septembre 2004 portant la réforme des carrières particulières des niveaux A, B, C et D et fixant les échelles de traitement des grades particuliers du Ministère de la Défense, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° le paragraphe 5 est abrogé;
- 2° dans le § 7, l'alinéa 3 est abrogé;
- 3° dans le § 8, l'alinéa 3 est abrogé;
- 4° dans le § 9, l'alinéa 3 est abrogé.

Art. 111. A l'article 4 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° dans le § 2, l'alinéa 1^{er} est abrogé;
- 2° dans le § 4, l'alinéa 3 est abrogé.

Art. 112. Dans l'article 5, § 2, du même arrêté, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

HOOFDSTUK XXXIII. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 20 juli 2004 tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 augustus 1998 houdende vereenvoudiging van de loopbaan van sommige ambtenaren van het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu, tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 augustus 1998 tot vaststelling van de weddenscalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu, en houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu en bij de Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid*

Art. 105. In artikel 10 van het koninklijk besluit van 20 juli 2004 tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 augustus 1998 houdende vereenvoudiging van de loopbaan van sommige ambtenaren van het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu, tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 augustus 1998 tot vaststelling van de weddenscalen verbonden aan de bijzondere graden bij het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu, en houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu en bij de Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1° de paragrafen 1 en 2 worden opgeheven;
- 2° in § 3, wordt het derde lid opgeheven.

Art. 106. In artikel 12, § 3, van hetzelfde besluit, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 107. In artikel 13 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

- 1° in § 3, wordt het eerste lid opgeheven;
- 2° in § 5, wordt de zin « Zij kunnen deelnemen aan competentie-meting 3. » opgeheven

HOOFDSTUK XXXIV. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 28 september 2003 tot wijziging van het koninklijk besluit van 6 juli 1997 houdende vereenvoudiging van de loopbaan van sommige ambtenaren van het Ministerie van Ambtenarenzaken, tot wijziging van het koninklijk besluit van 6 juli 1997 tot vaststelling van de weddenscalen van de bijzondere graden van het Ministerie van Ambtenarenzaken en houdende sommige geldelijke bepalingen, en houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Federale Overheidsdienst Personeel en Organisatie*

Art. 108. In artikel 8 van het koninklijk besluit van 28 september 2003 tot wijziging van het koninklijk besluit van 6 juli 1997 houdende vereenvoudiging van de loopbaan van sommige ambtenaren van het Ministerie van Ambtenarenzaken, tot wijziging van het koninklijk besluit van 6 juli 1997 tot vaststelling van de weddenscalen van de bijzondere graden van het Ministerie van Ambtenarenzaken en houdende sommige geldelijke bepalingen, en houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Federale Overheidsdienst Personeel en Organisatie, wordt de paragraaf 7 opgeheven.

Art. 109. In artikel 10, § 3, van hetzelfde besluit, wordt het eerste lid opgeheven.

HOOFDSTUK XXXV. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 2 september 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen van de niveaus A, B, C en D en tot vaststelling van de weddenscalen van de bijzondere graden bij het Ministerie van Landsverdediging*

Art. 110. In artikel 3 van het koninklijk besluit van 2 september 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen van de niveaus A, B, C en D en tot vaststelling van de weddenscalen van de bijzondere graden bij het Ministerie van Landsverdediging, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

- 1° de paragraaf 5 wordt opgeheven;
- 2° in § 7, wordt het derde lid opgeheven;
- 3° in § 8, wordt het derde lid opgeheven;
- 4° in § 9, wordt het derde lid opgeheven.

Art. 111. In artikel 4 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

- 1° in § 2, wordt het eerste lid opgeheven;
- 2° in § 4, wordt het derde lid opgeheven.

Art. 112. In artikel 5, § 2, van hetzelfde besluit, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 113. A l'article 9 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° dans le § 4, l'alinéa 2 est abrogé;
- 2° dans le § 5, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 114. A l'article 12 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° dans le § 1, l'alinéa 1^{er} est abrogé;
- 2° dans le § 3, l'alinéa 2 est abrogé.

CHAPITRE XXXVI. — *Modification de l'arrêté royal du 1^{er} juillet 2006 portant réforme des carrières particulières des agents du Fonds des maladies professionnelles*

Art. 115. A l'article 4 de l'arrêté royal du 1^{er} juillet 2006 portant réforme des carrières particulières des agents du Fonds des maladies professionnelles, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° dans le § 2, l'alinéa 1^{er} est abrogé;
- 2° dans le § 3, alinéa 2, la phrase « Ils peuvent participer à la mesure de compétences 2. » est abrogée.

Art. 116. Dans l'article 5, § 2, du même arrêté, l'alinéa 1^{er} est abrogé.

Art. 117. Dans l'article 6, § 2, du même arrêté, la phrase « Ils peuvent participer à la mesure de compétences 3. » est abrogée.

CHAPITRE XXXVII. — *Modification de l'arrêté royal du 27 décembre 2004 portant réforme des carrières particulières de niveau 2+ auprès de l'Office national de l'Emploi*

Art. 118. Dans l'article 2 de l'arrêté royal du 27 décembre 2004 portant réforme des carrières particulières de niveau 2+ auprès de l'Office national de l'Emploi, le paragraphe 3 est abrogé.

CHAPITRE XXXVIII. — *Modification de l'arrêté royal du 19 novembre 2004 portant réforme de la carrière particulière de certains agents de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités*

Art. 119. Dans l'article 3 de l'arrêté royal du 19 novembre 2004 portant réforme de la carrière particulière de certains agents de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, le paragraphe 5 est abrogé.

CHAPITRE XXXIX. — *Modification de l'arrêté royal du 2 septembre 2004 portant réforme des carrières particulières de niveau 2 auprès de l'Office national de l'Emploi*

Art. 120. Dans l'article 7 de l'arrêté royal du 2 septembre 2004 portant réforme des carrières particulières de niveau 2 auprès de l'Office national de l'Emploi, l'alinéa 2 est abrogé.

Art. 121. Dans l'article 14 du même arrêté, le paragraphe 2 est abrogé.

CHAPITRE XXXX. — *Modification de l'arrêté royal du 10 août 2004 portant réforme de la carrière particulière de certains agents à l'Office national de Sécurité sociale*

Art. 122. Dans l'article 13 de l'arrêté royal du 10 août 2004 portant réforme de la carrière particulière de certains agents à l'Office national de Sécurité sociale, les paragraphes 3 et 4 sont abrogés.

Art. 123. Dans l'article 16, alinéa 2, du même arrêté, la phrase « Ces agents peuvent participer à la mesure de compétences 2. » est abrogée.

CHAPITRE XXXXI. — *Modification de l'arrêté royal du 3 décembre 2003 portant réforme de la carrière particulière de certains agents de l'Institut géographique national*

Art. 124. A l'article 13 de l'arrêté royal du 3 décembre 2003 portant réforme de la carrière particulière de certains agents de l'Institut géographique national, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° le paragraphe 1^{er} est abrogé;
- 2° dans le § 2, la phrase « Ils peuvent participer à la mesure de compétences 3. » est abrogée.

Art. 113. In artikel 9 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1° in § 4, wordt het tweede lid opgeheven;
- 2° in § 5, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 114. In artikel 12 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1° in § 1, wordt het eerste lid opgeheven;
- 2° in § 3, wordt het tweede lid opgeheven.

HOOFDSTUK XXXVI. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 1 juli 2006 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van de ambtenaren bij het Fonds voor de beroepsziekten*

Art. 115. In artikel 4 van het koninklijk besluit van 1 juli 2006 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van de ambtenaren bij het Fonds voor de beroepsziekten, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1° in § 2, wordt het eerste lid opgeheven;
- 2° in § 3, tweede lid, wordt de zin « Zij kunnen deelnemen aan competentiemeting 2. » opgeheven.

Art. 116. In artikel 5, § 2, van hetzelfde besluit, wordt het eerste lid opgeheven.

Art. 117. In artikel 6, § 2, van hetzelfde besluit, wordt de zin « Zij mogen deelnemen aan competentiemeting 3. » opgeheven.

HOOFDSTUK XXXVII. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 27 december 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen van niveau 2+ bij de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening*

Art. 118. In artikel 2 van het koninklijk besluit van 27 december 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen van niveau 2+ bij de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening, wordt de paragraaf 3 opgeheven.

HOOFDSTUK XXXVIII. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 19 november 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen*

Art. 119. In artikel 3 van het koninklijk besluit van 19 november 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, wordt de paragraaf 5 opgeheven.

HOOFDSTUK XXXIX. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 2 september 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen van niveau 2 bij de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening*

Art. 120. In artikel 7 van het koninklijk besluit van 2 september 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbanen van niveau 2 bij de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening, wordt het tweede lid opgeheven.

Art. 121. In artikel 14 van hetzelfde besluit, wordt de paragraaf 2 opgeheven.

HOOFDSTUK XXXX. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 10 augustus 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid*

Art. 122. In artikel 13 van het koninklijk besluit van 10 augustus 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid, worden de paragrafen 3 en 4 opgeheven.

Art. 123. In artikel 16, lid 2, van hetzelfde besluit, wordt de zin « Deze ambtenaren kunnen deelnemen aan competentiemeting 2. » opgeheven.

HOOFDSTUK XXXXI. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 3 december 2003 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij het Nationaal Geografisch Instituut*

Art. 124. In artikel 13 van het koninklijk besluit van 3 december 2003 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij het Nationaal Geografisch Instituut, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1° de paragraaf 1 wordt opgeheven;
- 2° in § 2, wordt de zin « Zij mogen deelnemen aan competentiemeting 3. » opgeheven.

Art. 125. A l'article 17 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° les paragraphes 5 et 6 sont abrogés;
- 2° dans le § 7, l'alinéa 3 est abrogé.

CHAPITRE XXXXII. — *Modification de l'arrêté royal du 9 mai 2008 portant réforme des carrières des membres du personnel du secrétariat du Conseil central de l'Economie*

Art. 126. A l'article 10 de l'arrêté royal du 9 mai 2008 portant réforme des carrières des membres du personnel du secrétariat du Conseil central de l'Economie, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° dans le § 3, l'alinéa 1^{er} est abrogé;
- 2° dans le § 3, alinéa 2, la phrase « Ils peuvent immédiatement participer à la formation certifiée 2. » est abrogée;
- 3° dans le § 4, l'alinéa 1^{er} est abrogé;
- 4° dans le § 7, l'alinéa 3 est abrogé.

Art. 127. Dans l'article 31 du même arrêté, le paragraphe 1^{er} est abrogé.

Art. 128. L'article 32 du même arrêté est abrogé.

CHAPITRE XXXXIII. — *Modification de l'arrêté royal du 8 septembre 1997 fixant le statut du personnel de l'Autorité des services et marchés financiers*

Art. 129. Dans l'article 7 de l'arrêté royal du 8 septembre 1997 fixant le statut du personnel de l'Autorité des services et marchés financiers, remplacé par l'arrêté royal du 5 mars 2004, le paragraphe 4 est abrogé.

CHAPITRE XXXXIV. — *Modification de l'arrêté royal du 10 novembre 2004 portant réforme de la carrière particulière de certains agents de la Régie des Bâtiments et portant modification des diverses dispositions réglementaires*

Art. 130. A l'article 15 de l'arrêté royal du 10 novembre 2004 portant réforme de la carrière particulière de certains agents de la Régie des Bâtiments et portant modification des diverses dispositions réglementaires, modifié par l'arrêté royal du 10 juin 2006, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° le paragraphe 5 est abrogé;
- 2° dans le § 6, l'alinéa 3 est abrogé.

CHAPITRE XXXXV. — *Modification de l'arrêté royal du 1^{er} avril 2007 portant le statut pécuniaire et des carrières au Conseil national du Travail*

Art. 131. A l'article 12 de l'arrêté royal du 1^{er} avril 2007 portant le statut pécuniaire et des carrières au Conseil national du Travail, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° dans le § 1^{er}, la phrase « Ils peuvent participer à la deuxième mesure de compétences ou formation certifiée liée à ce grade. » est abrogée;
- 2° dans le § 2, la phrase « Ils peuvent participer à la troisième mesure de compétences ou formation certifiée liée à ce grade. » est abrogée;
- 3° dans le § 4, la phrase « Ils peuvent participer à la quatrième mesure de compétences ou formation certifiée liée à ce grade. » est abrogée.

Art. 132. A l'article 18 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° dans le § 1^{er}, l'alinéa 1^{er} est abrogé;
- 2° dans le § 1^{er}, alinéa 2, la phrase « Ils peuvent participer à la deuxième mesure de compétences ou formation certifiée liée à ce grade. » est abrogée;
- 3° dans le § 2, la phrase « Ils peuvent participer à la troisième mesure de compétences ou formation certifiée liée à ce grade. » est abrogée.

Art. 125. In artikel 17 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1° de paragrafen 5 en 6 worden opgeheven;
- 2° in § 7, wordt het derde lid opgeheven.

HOOFDSTUK XXXXII. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 9 mei 2008 houdende hervorming van de loopbanen van de personeelsleden van het secretariaat van de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven*

Art. 126. In artikel 10 van het koninklijk besluit van 9 mei 2008 houdende hervorming van de loopbanen van de personeelsleden van het secretariaat van de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1° in § 3, wordt het eerste lid opgeheven;
- 2° in § 3, lid 2, wordt de zin « Ze kunnen onmiddellijk deelnemen aan de gecertificeerde opleiding 2. » opgeheven;
- 3° in § 4, wordt het eerste lid opgeheven;
- 4° in § 7, wordt het derde lid opgeheven.

Art. 127. In artikel 31 van hetzelfde besluit, wordt de paragraaf 1 opgeheven.

Art. 128. Het artikel 32 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

HOOFDSTUK XXXXIII. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 8 september 1997 tot vaststelling van het statuut van het personeel van de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten*

Art. 129. In artikel 7 van het koninklijk besluit van 8 september 1997 tot vaststelling van het statuut van het personeel van de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten, vervangen bij het koninklijk besluit van 5 maart 2004, wordt de paragraaf 4 opgeheven.

HOOFDSTUK XXXXIV. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 10 november 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Regie der Gebouwen en houdende wijziging van diverse verordeningsbepalingen*

Art. 130. In artikel 15 van het koninklijk besluit van 10 november 2004 houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij de Regie der Gebouwen en houdende wijziging van diverse verordeningsbepalingen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 10 juni 2006, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1° de paragraaf 5 wordt opgeheven;
- 2° in § 6, wordt het derde lid opgeheven.

HOOFDSTUK XXXXV. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 1 april 2007 houdende de bezoldigingsregeling en de loopbanen bij de Nationale Arbeidsraad*

Art. 131. In artikel 12 van het koninklijk besluit van 1 april 2007 houdende de bezoldigingsregeling en de loopbanen bij de Nationale Arbeidsraad, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1° in § 1, wordt de zin « Zij kunnen deelnemen aan de tweede competentiemeting of gecertificeerde opleiding verbonden aan die graad. » opgeheven;
- 2° in § 2, wordt de zin « Zij kunnen deelnemen aan de derde competentiemeting of gecertificeerde opleiding verbonden aan die graad. » opgeheven;
- 3° in § 4, wordt de zin « Zij kunnen deelnemen aan de vierde competentiemeting of gecertificeerde opleiding verbonden aan die graad. » opgeheven.

Art. 132. In artikel 18 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1° in § 1, eerste lid, wordt het eerste lid opgeheven;
- 2° in § 1, tweede lid, wordt de zin « Zij kunnen deelnemen aan de tweede competentiemeting of gecertificeerde opleiding verbonden aan die graad. » opgeheven;
- 3° in § 2, wordt de zin « Zij kunnen deelnemen aan de derde competentiemeting of gecertificeerde opleiding verbonden aan die graad. » opgeheven.

Art. 133. L'article 22 du même arrêté est abrogé.

Art. 134. Dans l'article 23 du même arrêté, les paragraphes 2, 3 et 4 sont abrogés.

Art. 135. L'article 26 du même arrêté est abrogé.

Art. 136. Dans l'article 42, alinéa 1^{er} du même arrêté, la phrase « Ils peuvent participer directement à la deuxième mesure de l'évaluation et la formation certifiée liée à ce grade. » est abrogée.

CHAPITRE XXXXVI. — *Modification de l'arrêté royal du 10 août 2004 modifiant l'arrêté royal du 23 avril 1998 fixant les dispositions pécuniaires relatives à certains agents de l'Institut d'expertise vétérinaire et portant réforme de la carrière particulière de certains agents à l'Institut d'expertise vétérinaire*

Art. 137. A l'article 4 de l'arrêté royal du 10 août 2004 modifiant l'arrêté royal du 23 avril 1998 fixant les dispositions pécuniaires relatives à certains agents de l'Institut d'expertise vétérinaire et portant réforme de la carrière particulière de certains agents à l'Institut d'expertise vétérinaire, les modifications suivantes sont apportées :

1° les paragraphes 7 et 8 sont abrogés;

2° dans le § 9, l'alinéa 3 est abrogé.

CHAPITRE XXXXVII. — *Dispositions transitoires et finales*

Art. 138. Les demandes d'équivalence introduites sur la base de l'article 47 de l'arrêté royal du 7 août 1939 organisant l'évaluation et la carrière des agents de l'Etat avant l'entrée en vigueur du présent arrêté sont traitées conformément aux dispositions en vigueur antérieurement.

Art. 139. Les ministres et les secrétaires d'Etat sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 21 janvier 2013.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances
et du Développement durable, chargé de la Fonction publique,
S. VANACKERE

Le Secrétaire d'Etat à la Fonction publique,
H. BOGAERT

Art. 133. Artikel 22 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

Art. 134. In artikel 23 van hetzelfde besluit, worden de paragrafen 2, 3 en 4 opgeheven.

Art. 135. Artikel 26 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

Art. 136. In artikel 42, eerste lid van hetzelfde besluit, wordt de zin « Zij kunnen direct deelnemen aan de tweede competentiemeting of gecertificeerde opleiding verbonden aan die graad. » opgeheven.

HOOFDSTUK XXXXVI. — *Wijziging van het koninklijk besluit van 10 augustus 2004 tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 april 1998 tot vaststelling van de geldelijke bepalingen betreffende sommige ambtenaren van het Instituut voor veterinaire keuring en houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij het Instituut voor veterinaire keuring*

Art. 137. In artikel 4 van het koninklijk besluit van 10 augustus 2004 tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 april 1998 tot vaststelling van de geldelijke bepalingen betreffende sommige ambtenaren van het Instituut voor veterinaire keuring en houdende hervorming van de bijzondere loopbaan van sommige ambtenaren bij het Instituut voor veterinaire keuring, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de paragrafen 7 en 8 worden opgeheven;

2° in § 9, wordt het derde lid opgeheven.

HOOFDSTUK XXXXVII. — *Overgangs- en slotbepalingen*

Art. 138. De aanvragen tot gelijkstelling ingediend op grond van artikel 47 van het koninklijk besluit van 7 augustus 1939 betreffende de evaluatie en de loopbaan van het rijks personeel voor de inwerkingtreding van onderhavig besluit worden behandeld overeenkomstig de bepalingen die vroeger van kracht waren.

Art. 139. De ministers en de staatssecretarissen zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 21 januari 2013.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën
en Duurzame Ontwikkeling, belast met Ambtenarenzaken,
S. VANACKERE

De Staatssecretaris voor Ambtenarenzaken,
H. BOGAERT

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2013/00048]

15 MAI 2012. — *Loi modifiant la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers. — Traduction allemande*

Le texte qui suit constitue la traduction en langue allemande de la loi du 15 mai 2012 modifiant la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers (*Moniteur belge* du 31 août 2012).

Cette traduction a été établie par le Service central de traduction allemande à Malmedy.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2013/00048]

15 MEI 2012. — *Wet tot wijziging van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen. — Duitse vertaling*

De hiernavolgende tekst is de Duitse vertaling van de wet van 15 mei 2012 tot wijziging van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen (*Belgisch Staatsblad* van 31 augustus 2012).

Deze vertaling is opgemaakt door de Centrale Dienst voor Duitse vertaling in Malmedy.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST INNERES

[C - 2013/00048]

15. MAI 2012 — *Gesetz zur Abänderung des Gesetzes vom 15. Dezember 1980 über die Einreise ins Staatsgebiet, den Aufenthalt, die Niederlassung und das Entfernen von Ausländern — Deutsche Übersetzung*

Der folgende Text ist die deutsche Übersetzung des Gesetzes vom 15. Mai 2012 zur Abänderung des Gesetzes vom 15. Dezember 1980 über die Einreise ins Staatsgebiet, den Aufenthalt, die Niederlassung und das Entfernen von Ausländern.

Diese Übersetzung ist von der Zentralen Dienststelle für Deutsche Übersetzungen in Malmedy erstellt worden.